محافظة في الأطراف، متعدد للتشاور إطار إنشاء حول العمل ورشة تقرير الغابات قانون من 251للمادة فعال تطبيق أجل من أوجوي-إيفيندو، الغابونية

Rapport de l’atelier sur la mise en place d’un cadre de concertation multi acteurs, dans la province de l’Ogooué-Ivindo, pour une application effective de l’article 251 du Code Forestier Gabonais

الأول: الجزء الملخص 5

- Iالعموميات.....7

- II 7 .....المقدمة

-III 9 .....الأهداف

ورشة سير الثاني: الجزء 10 .....المنهجية

المرحلة -I 11.....العمل

العروض مرحلة .II 11 .....التمهيدية

الرئيسية التوصيات .III 13 .....والنقاشات
20والخاتمة.....
22.....الملاحق

للمادة فعال تطبيق أجل من أوجوي-إيفيندو، مقاطعة في الأطراف، متعدد للتشاور إطار إنشاء حول العمل ورشة تقرير الإدارة :DPEFالغابات قانون :CFسارل تيمبر ونتشمان :WCTSوالرموز الاختصارات الغابوني الغابات قانون من 251 :WCSالعالمي البرية الحياة صندوق :WWFالمتحدة المملكة المطيرة الغابات مؤسسة :RFUKوالغابات للمياه الإقليمية سارلالخشب زينوانغ :Xwbsالدولية والتجارة الخشب نقل :TBNIالبرية الحياة على الحفاظ جمعية

عن الناتجة الفوائد تقاسم في الحق فكرة تظهر المقدمة - Iالعموميات :الأول الجزء 7العموميات الأول: الجزء جمهورية عليها صدقت التي ،(CDB)البيولوجي التنوع اتفاقية مثل دولية نصوص عدة في الطبيعية الموارد استغلال بشأن ناغويا بروتوكول على صدقت التي البيولوجي التنوع اتفاقية في دولة أول هو والغابون .2011مايو 13في الغابون المستوى على الاعتبار بعين المبدأ هذا لأخذ .(APA)استخدامها" عن الناتجة الفوائد وتقاسم الجينية الموارد إلى "الوصول المادة في يلي ما على الغابوني، الغابات بقانون المتعلق 016/01رقم لقانون صياغته في الغابوني المشرع نص الداخلي، قبل من تمويلها يتم مالية، مساهمة إنشاء يتم المستدامة، بالإدارة المتعلقة للسياسة الاجتماعي الجانب "لتعزيز :251 طبيعة تحديد يتم المجتمعات. هذه تبدأها التي العامة المصلحة ذات التنموية الأنشطة لدعم الامتيازات هذه حاملي لتقدير المساهمة هذه إدارة تُترك امتياز. بكل المرتبطة التعاقدية الشروط دفتر خلال من المساهمة هذه ومستوى هذه في الواقع، في تطبيقها. تسهل لا المادة هذه صياغة فإن التحليل، عند ."المعنية. للمجتمعات التمثيلية الجمعيات يجب التي المساهمة، ومستوى طبيعة تحديد بشأن الغابات في للمستثمرين مسبقًا الكاملة المسؤولية تُركت المادة، هذا اعتماد وإعداد في المجتمعات ومشاركة استشارة ذكر يتم لم التعاقدية. الشروط دفتر على بناءً للمجتمعات، دفعها المجتمعات تنظيم بضرورة الالتزام إلى بالإضافة وبالمثل، وأطراف. كقضاة مزدوجًا وضعًا المستثمرين يمنح وهذا الدفتر. التوزيعإعادة بطرق يتعلق فيما عليها منصوص أخرى تدابير أي توجد لا تمثيلية، جمعية في

للمادة فعال تطبيق أجل من أوجوي-إيفيندو، مقاطعة في الأطراف، متعدد للتشاور إطار إنشاء حول العمل ورشة تقرير في جيد أمر هو التمثيلية الجمعية مفهوم فإن ذلك، على علاوة المساهمة. هذه وإدارة الغابوني الغابات قانون من 251 الحكم أنماط أساس على تكون أن يجب هل الجمعية، هذه تشكيل كيفية حول التوضيح من مزيدًا يتطلب ولكنه ذاته، حد بحيث المفاوضات هذه لإجراء كجمعية قانونيًا وضعًا المجتمع تعتمد أن يجب هل آخر، إلى مجتمع من تختلف قد التي ومع التساؤلات. هذه أمام صامتة المادة هذه تبقى الغابون؟ جمهورية في الجمعيات ينظم الذي بالقانون محكومة تكون أن نلاحظ القصور، أوجه بين من يزال لا العملية. هذه في الاعتبار بعين التقليدي والحكم التمثيل جوانب أخذ يجب ذلك، تجاه والعقوبات الرقابة آليات في نقصًا نلاحظ كما مكان. أي في تظهر لا الدفع/التمويل ومواعيد النهائية المواعيد مسائل

في الفضل لها المادة هذه فإن الملحوظ، الضعف من الرغم على المادة. هذه تطبيق يتجاهلون قد الذين المحتملين من لتطبيق تخضع أن ينبغي ملزم، وكإجراء الغابي. القطاع في الطبيعية الموارد عن الناتجة الفوائد تقاسم مسألة تجسيد الغابية المناطق وفي خاص بشكل أوجوي-إيفيندو مقاطعة في الحالية، الممارسة فإن للأسف، الرئيسيين. المعنيين قبل المحلية الإدارة تكون لا عندما خاصة لها، يمتثلون الغابات في المستثمرين من القليل أن إلى تشير عام، بشكل الأخرى المجتمعات. لصالح اجتماعية تدابير تطوير على يجبرهم مما للتصديق، خاضعًا الغابي تصريحهم يكون لا عندما أو صارمة وبعد الغابون، في الطبيعية الموارد إدارة في المحلية المجتمعات مشاركة أهمية على وخاصة الملاحظة، هذه إلى استنادًا وحماية والبيئة الغابات وزارة مع بالشراكة الموضوع، هذا حول الماضي فبراير في نُظمت التي الوطنية العمل ورشة ،2014أبريل 15في وبراينفورست، أوجوي-إيفيندو، في والغابات للمياه الإقليمية الإدارة نظمت الطبيعية، الموارد التطبيق وتقييم الفوائد تقاسم إطار في المجتمعات حقوق وضع لتحليل الأطراف متعدد للتشاور إطار تنفيذ حول اجتماعًا والتحديات المحتوى إبلاغ فقط ليس هو الهدف كان أوجوي-إيفيندو. مقاطعة في الغابات قانون من 251للمادة الفعال هذا في الملحوظة القصور أوجه لمعالجة توصيات تقديم وخاصة تطبيقها، حالة تحليل أيضًا ولكن المادة، بهذه المتعلقة لاحترام القدرات "تعزيز مشروع من جزءًا كان الاجتماع هذا أن نوضح أن هنا المهم من المحلي. المستوى على المجال DFIDمن بتمويل RFUKمن فني بدعم عامين من أكثر منذ براينفورست تنفذه الذي الغابية" المجتمعات حقوق وتعزيز الأولى، الدائرة بلدية في الاستخدامات متعددة القاعة في الاجتماع هذا عُقد المتحدة(. المملكة الدولية التنمية)وزارة والمشغلين والمركزة، اللامركزية المحلية الإدارات ذلك في بما المسألة، بهذه المعنيين الفاعلين مختلف مشاركة وشهد المختلفة الأطراف هذه أجرته الذي التشاور سمح النهاية، في المحلية. والمجتمعات المدني والمجتمع الاقتصاديين، التوصيات:إليه استندت تشخيص بوضع

لأسباب أوجوي-إيفيندو مقاطعة في الآن حتى المادة هذه تنفيذ ضعف •التشخيص: 9العموميات الأول: الجزء غياب الغابات، في المستثمرين بعض نية سوء القانون، معرفة عدم ،251المادة بصياغة متعلقة)صعوبات متعددة توعية ضرورة •التوصيات: ;التعاقدية(الشروط لدفتر رسمي نموذج غياب المجتمعات، نية سوء المجتمعات، تنظيم المجتمع تعبر عندما تعزز، والتي قانونيًا بها معترف جمعية في نفسها بتنظيم الالتزام و المادة هذه بمحتوى المجتمعات أيضًا ولكن بحقوقهم المجتمعات توعية ضرورة •منها; الاستفادة أجل من وحكمهم، تمثيلهم نمط احترام رغبته، عن المجاورة والمجتمعات الغابات في المستثمرين بين محلي لعقد نموذج وضع ضرورة • ;251بالمادة المتعلقة بواجباتهم •الغابية; بالمسائل المعنية الوزارة قبل من الوطني، المستوى على التعاقدية، الشروط لدفتر رسمي اعتماد انتظار في أنشطتهم; إطار في المادة هذه تطبيق تفضيل خلال من الغابات في للمستثمرين الاجتماعية السياسات تحسين ضرورة أعضاء لصالح عرضية أو فردية أنشطة وليس المادة(في محدد هو)كما فقط عامة مصلحة ذات مشاريع تمويل ضرورة • هذا بعد العملية متابعة لتسهيل الأطراف متعددة متابعة لجنة إنشاء ضرورة •المعنية; المجتمعات من معزولين الإدارة عن ممثل أسماؤهم: التالية الأعضاء اللجنة هذه تضم أن على الاتفاق تم المتابعة، بلجنة يتعلق فيما الاجتماع; ممثل الاقتصاديين، المشغلين عن ممثل والغابات، للمياه الإقليمية الإدارة خلال من الفنية الإدارة عن ممثل المحلية، إنشاء هو الاجتماع هذا من العام الهدف كان العام الهدف -Aالأهداف - IIالمدني. المجتمع عن وممثل المجتمعات عن

في المستثمرين قبل من ،251للمادة الفعال التطبيق يسهل الذي المستدام، والتشاور الأطراف متعدد للحوار إطار ومشاركة استشارة ضمان مع الغابية، وتصاريحهم لامتيازاتهم المجاورة المجتمعات لصالح ماكوكو، مدينة في الغابات إلى يهدف الأطراف متعدد التشاور هذا كان المحددة الأهداف - Bالغابي. والحكم القرار اتخاذ في المحلية، المجتمعات الغابات:قانون من 251للمادة وعرض تحليل إجراء التالية: المحددة الأهداف تحقيق

للمادة فعال تطبيق أجل من أوجوي-إفيندو، محافظة في الأطراف متعدد للتشاور إطار إنشاء حول العمل ورشة تقرير في المادة هذه بتطبيق يتعلق فيما العام والوضع المخطط النهج المحتوى، التحديات، الغابوني، الغابات قانون من 251 ؛251المادة هذه تطبيق لتسهيل الوطني المستوى على به البدء تم الذي النهج حول عرض تقديم أوجوي-إفيندو؛ المادة؛ لهذه جيد بتنفيذ تسمح التي الحلول لتحديد الآخرين الفاعلين جانب إلى المحلية المجتمعات مشاركة تسهيل مراقبة دورها يكون متابعة لجنة إنشاء النص؛ لهذا فعال بتطبيق تسمح المحلي المستوى على طريقة أو نهج تحديد الاجتماع هذا تنظيم خلاله من تم الذي Brainforestمشروع تقديم الاجتماع؛ هذا عن الناتجة التوصيات تطبيق يسمح لأنه التشاركي النهج تفضيل تم المنهجية -IIIأوجوي-إفيندو. في والغابات للمياه الإقليمية الإدارة مع بالتعاون جمع في الفضل لها اللقاءة هذه كانت الواقع، في تنفيذها. في استدامة أكثر وبالتالي عليها متفق حلول إلى بالوصول أوجوي-محافظة في الغابات استغلال عن الناتجة الفوائد بقضية معنيون جميعًا ولكنهم متنوعة قطاعات من فاعلين الإقليمية الإدارة الإقليمي، المجلس)البلدية، والمركزية اللامركزية الإدارة ممثلي إشراك تم الأساس، هذه على إفيندو. مشروع ،Brainforest، WWF، WCS، Conservation Justice)المدني المجتمع من المحافظة(، والغابات، للمياه المجاورة المحلية المجتمعات من ،(OLAM، SUNRY، TBNI، XINWANGBS)الغابات شركات من ،(DACEFI هذه في القبائل ورؤساء (Tsenkellé، Iyoko-Ngota، Boubemda، Mbess، Ebyeng، Lascierie)الغابية للتراخيص لتقديم أيضًا ولكن الخبرات تبادل على بناءً للمساهمة فقط ليس للآخرين الفرصة منح تم التشاور، هذا خلال التفكير. النهج هذا إلى بالإضافة المحافظة. هذه في الغابات قانون من 251للمادة جيد تطبيق أجل من لحلول مقترحات ذلك، بعد تميزه. التي والحدود القانوني النص هذا تفاصيل حول المعنية الأطراف توعية على التركيز أيضًا تم التبادلي، التقرير. هذا في تسجيلها تم التي النهائية التوصيات بجمع المختلفة النظر وجهات وأخذ والأجوبة الأسئلة تبادل سمح الأعمال.انتهاء بعد إنشاؤها تم التي المؤقتة اللجنة قبل من لمتابعة تنفيذها ستخضع

2014أبريل 15في ماكوكو في التشاور إطار عقد تم العمل ورشة سير الثاني: الجزء 11العمل ورشة سير الثاني: الجزء المرحلة -Iتوصيات. عدة صياغة إلى النهاية في أدت وتبادلات عروض ومرحلة تقديمية مرحلة رئيسيين: محورين حول للمحافظة(العام الأمين فالنتين، غاندزيا السيد)بواسطة للمحافظة العام الأمين السيد من افتتاحية كلمة -أ التقديمية غاندزيا السيد بكلمة تميز افتتاح بحفل أوجوي-إفيندو محافظة في 251للمادة فعال لتطبيق التشاور جلسة بدأت النقاط الكلمة هذه من نلاحظ أن يجب المعتادة، والاحترام المجاملة عبارات عن بعيدًا للمحافظة. العام الأمين فالنتين، ديسمبر 31بتاريخ 16/01القانون خلال من للمجتمعات الغابات، إدارة مجال في الممنوحة، المهمة المكانة التالية:

المناطق في فعال بشكل الفقر ومكافحة بقائها لضمان الغابونية، الجمهورية في الغابات قانون يحمل الذي 2001 أولاه الذي الاهتمام ؛251المادة في عليه المنصوص الغابات استغلال عن الناتجة الفوائد مشاركة في الحق مع الريفية، الطبيعية الموارد إدارة في ومشاركتها عام بشكل الريفية المجتمعات لوضع أونديمبا، بونغو علي الجمهورية، رئيس فخامة "الخطة باسم المعروف الاجتماعي برنامجه خلال من وضعها تم التي الاجتماعية السياسة إطار في خاص، بشكل السياسة؛هذه مع تتماشى العمل ورشة أهداف أن إلى أشار كما الناشئ". الغابون الاستراتيجية

للمادة فعال تطبيق أجل من أوجوي-إفيندو، محافظة في الأطراف متعدد للتشاور إطار إنشاء حول العمل ورشة تقرير الفاعلين بعض قبل من تنفيذها في لوحظت التي المحاولات من الرغم على الغابوني. الغابات قانون من 251 وعدم الحالية صياغتها عدة: لأسباب المحافظة في المادة هذه فعالية عدم هي العامة الملاحظة فإن الاقتصاديين، أجل من الآراء تبادل هو اللقاء من الهدف تطبيقها؛ يسهل الذي التعاقدية الشروط دفتر غياب إلى بالإضافة معرفتها، من المحافظة، في المستقبل في المادة لهذه فعالية أكثر لتطبيق وملموسة، عليها متفق مقترحات صياغة إلى الوصول لتسهيل المختلفين المشاركين تقديم -ب الريفية. المناطق في الفقر مكافحة وهي: بها، المرتبطة الأهداف تحقيق أجل هويتهم. تقديم الجميع على اقتراح تم القادمة، العديدة التبادلات لتسهيل وخاصة البعض بعضهم على المشاركين تعرف جميع وتمثيل وجود بملاحظة سمحت التي هي العملية هذه كانت الواقع، في الطلب. لهذا الحضور جميع استجاب وقد الاقتصاديين الفاعلين من اثنين غياب من استيائهم عن المشاركين غالبية أعرب ذلك، من الرغم على الفاعلين. فئات في اللقاء. هذا في ضعف كأهم النقطة هذه وتظهر يحضروا. لم دعوتهم، من الرغم على الذين، (WCTS gneP وXin) الفاعلين جميع يلتزم أن بشرط إلا ثمارها تؤتي لن المادة هذه تنفيذ بشأن إطلاقها تم التي الديناميكية فإن الواقع، باحترام الالتزام في رغبتهم عدم على كدليل المجتمعات ممثلي قبل من الغياب هذه اعتبرت وقد حقًا. بذلك المعنيين القانوني.النص هذا لاحترام المستقبل في الفاعلين جميع لتقديم للسلطات دعوتهم جاءت هنا ومن المادة. هذه

التحديات، الغابات: قانون من 251المادة تقديم أ. والتبادلات العروض مرحلة .II 13العمل ورشة سير الثاني: الجزء نغوا، ميني جاستين السيد)بواسطة أوجوي-إفيندو في بتطبيقها يتعلق فيما العام والوضع المخطط النهج المحتوى، التالية: الخطة الإقليمي المدير السيد اعتمد تقديمه، إطار في أوجوي-إفيندو(في والغابات للمياه الإقليمي المدير بعيدًا الفقرة، هذه في والخاتمة. المحافظة في المادة تطبيق وضع التحديات، المخطط، النهج المادة، محتوى المقدمة، لدى الاجتماعية الجوانب لتعزيز وضعه تم أنه خاص بشكل نلاحظ أن يجب النص، هذا بمحتوى المرتبط الضعف عن شركات 6بين من لأن أسفه عن المتحدث أعرب المادة، هذه لتطبيق الحالي بالوضع يتعلق فيما المحلية. المجتمعات لديها التي Olamشركة إلى خاص بشكل أشار وقد بها. الالتزام فقط واحد اقتصادي فاعل يحاول المدينة، في موجودة المجاورة المجتمعات مع ستوقعها اتفاقية نموذج بدأت أنها عن ناتجة الميزة هذه الصدد. هذا في الآخرين على ميزة فإن الاتفاقية، هذه عن النظر بغض الإقليمية. الإدارة لتقييم الاتفاقية هذه من المؤقتة النسخة تقديم تم وقد لتراخيصها. الطبيعة على المدير السيد أكد لذلك، نظرًا المساهمة. هذه من بالفعل تستفيد لتراخيصها المجاورة المجتمعات بعض

بتوعية قام الغرض، ولهذا البلاد. أنحاء جميع في العاملة الغابات شركات جميع على ينطبق أنه وعلى النص لهذا الإلزامية قبل من المطلوب الحقيقي الالتزام إلى بالإضافة تطبيقه. لتسهيل اتباعها يجب التي بالخطوات وخاصة بمحتواه الحضور تشكيل خلال من اللعبة قواعد المجتمعات تحترم أن ضرورة على الإقليمي المدير السيد أكد الغابويين، المستغلين نتائج تحقيق الحسنة، النوايا كل من الرغم على الصعب، من سيكون منظمة، مجتمعات بدون له، بالنسبة جمعيات. يجب الواقع، في والوظائف. التمثيل مسائل معالجة أيضًا يجب التنظيمي، الجانب إلى بالإضافة أنه على وأكد ملموسة. الحكم من نمط إلى أيضًا تستند أن يجب ولكن المجتمع، داخل مختلفة لمجموعات تمثيليًا الكيان هذه تكون أن المياه وزارة قبل من والخارجي، التحضيري العمل عن تحدث الإدارة، مستوى على المبذولة بالجهود يتعلق فيما التقليدي. المادة.هذه لتنفيذ الوطني المستوى على مرجعًا سيكون الذي التعاقدية الشروط دفتر على المقبلة، الأيام في والغابات،

للمادة فعال تطبيق أجل من أوجوي-إيفيندو، مقاطعة في الأطراف متعدد للتشاور إطار إنشاء حول العمل ورشة تقرير الشروط دفتر إعداد منهجية حول طرح سؤال على بناءً وخاصة العرض، هذه بعد الغابوني الغابات قانون من 251 ليقدم براينفورست(القانوني، المشروع)رئيس مارتيل دجينانغ للسيد الكلمة منح تم الوزارة، في اعتماده الجاري التعاقدية المعنية. الوثيقة إعداد فيه تم الذي والإطار السياق إلى شامل بشكل المتحدث هذا سيعود الجميع، ولطمأنة توضيحات. المدني المجتمع المجتمعات،)الإدارة، المعنية الأطراف مع بالتعاون تمت التي المناقشات مختلف إلى هنا سيشير التي العمل ورشة إلى بالإضافة الجميع. مصالح الاعتبار في تأخذ وثيقة إلى الوصول أجل من الاقتصاديين(والمشغلين حول التفكير لتعميق الإطار كانت والتي الغابون، في الغابات قطاع في المجتمعات حقوق حول فبراير و6 5في عقدت من يبدو لذا، الموضوع. هذا حول الوزارة مع أخرى عمل جلسات عدة بعقد الحضور إبلاغ تم الدفتر، لهذا النهائي المحتوى والتي المعنيين الفاعلين من فئات مشاركة شهد جماعي تفكير ثمرة هي ستظهر التي الوثيقة أن القصير العرض هذا قلقين كانوا الذين المشاركين بعض لتطمئن التوضيحات هذه جاءت وقد المختلفة. مصالحهم الاعتبار في تأخذ أن يجب مثل في المجتمعات استشارة أن نوضح أن المهم من ذلك، ومع العملية. هذه في للمجتمعات الفعلية المشاركة بشأن المدير على كان عرضه، بعد ليبرفيل. في الرسمية الاجتماعات خارج تتم وأن المستقبل في تتوسع أن يجب العملية هذه DPEFسيعبر هنا، المنطقة؟ في الغابويين المستغلين جميع يتواجد لا لماذا التالية: الأسئلة على يجيب أن الإقليمي من شكل بأي تسهل ولا القانونية الالتزامات مع تتوافق لا التي الغابية، الشركات بعض غياب ملاحظة من دهشته عن إعداد تم بأنه تفيد التي المعلومات بتقديم الحضور وسيطمئن الغابات. قانون من 215المادة هذه تطبيق الأشكال حالة في الإدارة ستفعل ماذا مسؤوليتها. يتحمل التي الخدمات خلال من الشركات هذه جميع إلى وإرسالها دعوات فوق أحد لا إنه DPEFسيقول السؤال، هذا في المستقبلية؟ التعاقدية الشروط دفتر تنفيذ في الغابويين المستغلين تردد ذلك بعد للتوعية، أخذه سيتم اللازم الوقت إن سيقول ذلك، ومع له. يمتثلوا أن يجب المستغلين جميع وأن القانون بناءً الرسوم حساب سيتم الذي الأنواع، لجميع FCFA 800معدل يؤدي لن هل للمعارضين. القمعية المرحلة ستتبع من المكعب المتر أن العلم مع للمجتمعات خسارة إلى منه، الانتهاء الجاري الشروط دفتر في تحديده تم والذي عليه أجل من أنه DPEFأكد للنوع؟ وفقًا يتغير معدل اختيار الأسهل من يكون ألن الصدد، هذا في بكثير؟ أغلى الأنواع بعض كما .FCFAو0001 500بين يتراوح ثابت معدل اقتراح خلال من 251المادة تنفيذ ينظم القانون فإن الاختلالات، تجنب

قطاع في المجتمعات حقوق حول ليبرفيل في الوطنية العمل ورشة خلال النقطة هذا توافق عدم بسبب أنه التوضيح تم متر لكل FCFA 800بمبلغ باحتفاظها ذلك فعلت وقد الأمر. في للبت الفرصة والغابات للمياه الإدارة منح تم الغابات، الخشب حجم هي الحساب قاعدة أن اعتبار مع خاصة وسط، كحل يبدو وهذا مقطوع. خشب لكل الأنواع، لجميع مكعب، نظرًا المستغلين خنق تجنب مع المجتمعات، يرضي معدل اعتماد هو الإدارة من الهدف كان التجاري. وغير المقطوع بأنه الرد تم السؤال، هذا في التعاقدية؟ للشروط الرسمي الدفتر هذا اعتماد المتوقع من متى بالفعل. الموجودة للأعباء الوثيقة، لهذه الداخلية التحقق عملية بسبب ذلك، ومع قريبًا. لإصداره المركزي المستوى على الجهود جميع بذل يتم بحوزتكم؟ التي التعاقدية الشروط دفاتر من مؤقت بنموذج تزويدنا الممكن من هل بالصبر. التحلي على الجميع شجع الإدارة عاتق على تقع الوثيقة هذه تداول مسؤولية فإن له، بالنسبة بالنفي. الإقليمي المدير السيد أجاب السؤال، هذا في كان رفضه أن أوضح كما رسميًا. واعتمادها منها الانتهاء بمجرد ذلك، تفعل أن يجب التي والغابات للمياه المركزية تم التي والآليات القانوني المشروع عرض ب. النهائية. النسخة تتضمنها قد التي التغييرات يعرف لا لأنه بالحذر مدفوعًا 251المادة تنفيذ لتسهيل المدني والمجتمع والغابات المياه وزارة مع بالتعاون والوطني المحلي المستوى على إطلاقها الآنسة بالنسبة ماكوكو(براينفورست، مجتمعية، محامية إلودي، غرايس أولومو ناتسامي الآنسة)بواسطة CFمن في بل المشروع، تقديم في ليست هنا الغاية كانت ماكوكو(، براينفورست)محامية، إلودي غرايس أولومو ناتسامي في الغابات قانون من المادة هذه تنفيذ في المساهمة أجل من خلاله، من اتخاذها تم التي الإجراءات على الضوء تسليط المحامين مشروع عن الحديث وهو مسبق، شرط ملاحظة الضروري من كان ذلك، لتحقيق فقط أوجوي-إيفيندو. مقاطعة سياق في قيل الغابية"، المجتمعات حقوق وتعزيز لاحترام القدرات "تعزيز المشروع بعرض يتعلق فيما المجتمعيين. معرفة عدم الغابية، التشريعات في للمجتمعات ومزايا حقوق عدة وجود التالية: للملاحظات نتيجة نشأ إنه ذلك التشريعات في الملحوظة المخالفات إليها، للوصول اتباعها الواجب والإجراءات الحقوق هذه بوجود نفسها المجتمعات بشكل الدعم يقدمون الذين المحامين من القليل والعدد الطبيعية الموارد قانون في المحامين تخصص ضعف الغابية، المشروع أهداف تشرح المحامية تزال لا المختلفة. حقوقهم تعزيز أجل من الأصليين والسكان المحلية للمجتمعات دائم أخرى، جهة ومن والحيوانية الغابية حقوقها فهم على قدراتها في جهة من الغابية المجتمعات تعزيز في تتمثل التي ومكافحة التنمية لتعزيز بيئتها، في يتدخلون الذين والخاصين، العموميين الفاعلين، مع الحوار على قدراتها في مرافقتها أن المحامية أوضحت الأصليين، والسكان المحلية بالمجتمعات مباشرة المتعلقة الأهداف هذه إلى بالإضافة الفقر. الغابية القوانين تحسين في المساهمة إلى تهدف ومنشورات وتحليلات مساهمات إنتاج على أيضًا يعمل المشروع مقيمون المشروع في الثلاثة المحامين إن قيل العمل، وطريقة للأنشطة الجغرافي بالموقع يتعلق فيما تطبيقها. وتسهيل محليًا مجتمعًا 35من إجمالي لعدد والتنظيمي القانوني الدعم ويقدمون)إيكوبي(وفوغامو مينفول ماكوكو، مدن في بالفعالية، تتعلق لأسباب المشروع، أن التوضيح تم كما المحمية. والمناطق الغابية للتنازلات مجاورين أصليين وسكان التقنية، الخدمات المحلية، الإدارات المركزية،)الإدارات آخرين فاعلين مع والوطني المحلي المستوى على يعمل تعزيز لتسهيل أنه إلى الإشارة تم كما المحلية. المجتمعات إلى بالإضافة المدني(المجتمع الاقتصاديين، المشغلين المجتمعيين/المساعدين من ثلاثين حوالي قبل من مهامهم في المحامين دعم يتم الأرض، على والأنشطة القدرات إطار في تطويرها تم ملموسة كأعمال المشروع. قبل من منتظم بشكل قدراتهم تعزيز يتم الذين المساعدين المحامين المساعدين/المحامين قدرات تعزيز •المشروع؛ مدة طوال المحامين قدرات تعزيز •التالية: النقاط تقديم تم المشروع،

الغابية حقوقهم لتعزيز المجتمعية الاستراتيجية العمل خطط إعداد في المجتمعات دعم •المجتمعيين؛ المساعدين إلى الوصول في المجتمعات دعم •والمدنية؛ الغابية حقوقهم واستخدام معرفة في المجتمعات دعم •والمدنية؛ الوصول مجال في الأصليين السكان مرافقة •المحمية؛ المناطق وتثمين الغابي الاستغلال عن الناتجة الفوائد واستخدام التنظيمي الدعم •ذلك؛ على للحصول مرافقة ميلاد، شهادة إصدار وإجراءات أهمية حول معلومات المواطنة: إلى •الغابات؛ قانون من 251بالمادة يتعلق فيما والإدارة( )الوصول حقوقهم لتعزيز جمعيات في هيكلتها في للمجتمعات والسكان المحلية المجتمعات حقوق بتعزيز يتعلق فيما المشروع قبل من تطويرها تم التي التجارب حول منشورات إنتاج قانون إصلاح بشأن والوزارة الأخرى المدني المجتمع منظمات مع بالشراكة الوطني المستوى على العمل •الأصليين؛ الحالي، المشروع تنفيذ في بالتقدم يتعلق فيما الفوائد. توزيع بشأن الغابات قانون من 251المادة وتطبيق الغابات في للمجتمعات والتنظيمي القانوني الدعم يقدمون مجتمعيين محامين 3تدريب تم •التالية: النتائج المحامية قدمت لتقديرها؛ والإجراءات والمدنية الغابية حقوقهم حول مساعدًا ومحاميًا مجتمعيًا مساعدًا 30تدريب تم •تواجدهم؛ منطقة المشروع.تنفيذ في ويشاركون

وباتوالا. بومبندا ميسيب، إيوكو-نجوتا، قرى في جمعيات 4تأسست •المشروع؛ 17العمل ورشة سير الثاني: الجزء استغلال عن الناتجة الفوائد من مجتمعها استفادة على وتعمل فعلي بشكل إيوكو-نجوتا جمعية فقط تعمل الآن، حتى •ميلادهم؛ شهادات وإصدار المواليد تسجيل إجراءات في)باكا(الأصليين السكان من طفلًا 32مرافقة تمت •الغابات؛ في والغابات للمياه الإقليمية المديرية ومشاركة المشروع دعم وبفضل الغابات قانون من 251المادة تنفيذ إطار في •زراعي. لمشروع المعدات توفير حيث من ،WCTSمن الفوائد بعض تلقي في إيوكو-نجوتا مجتمع بدأت أوجوي-إيفيندو، التحديات أيضًا المنشور هذا يتناول المواطنة. إلى للوصول مينفول من لباكا المقدم الدعم تقديم يتناول منشور إنتاج في الانتهاء قيد مجتمعية استراتيجية عمل خطط 7 •لمعالجتها؛ حلولًا ويقترح المواطنة هذه إلى بالوصول المتعلقة إليها بالوصول المتعلقة والتحديات للمجتمعات، الرئيسية الحقوق الخطط هذه تشمل المشروع. من مناطق ثلاث بعض على مجتمعًا 35من عضو 500من أكثر تدريب تم •فعال؛ بشكل إليها للوصول اتباعها الواجب والإجراءات الإداري، الصيد الشرعي، الدفاع والاقتصادية، التقليدية الاستخدام حقوق ،CFمن 251)المادة بالغابات المتعلقة الحقوق ويعرفون الميلاد(شهادات إصدار وإجراءات)أهمية والمدنية المحاصيل(تدمير عن التعويض المجتمعية، الغابات ينتهك من ضد المقررة العقوبات على أيضًا التركيز تم التدريبات، هذه إطار في منها. للاستفادة اتباعها الواجب الإجراءات حول وطنية عمل ورشة تنظيم في الفاعلين، من آخر جانب في وساهم الوطني المستوى على العمل تم •القانون. ،251المادة تطبيق تسهيل شأنها من التي التعاقدية الشروط دفاتر نموذج وإعداد الغابات، قطاع في المجتمعات حقوق ستعرض الفصل، هذا لإغلاق الغابوني. الغابات قانون إصلاح بشأن المدني المجتمع من الجارية التوصيات وصياغة إلى الوصول إمكانية في الصعوبات هذه وتلخص عام. بشكل المشروع تواجه التي الصعوبات الجمعية على المحامية هنا الإشارة سيتم الفرنسية. اللغة يتحدثون لا الذين المجتمعات أعضاء مع التواصل صعوبات وكذلك النائية القرى بعض الذين المجتمعيين والوسطاء القانونيين المساعدين مساهمة بفضل عليها التغلب تم الأخيرة العقبة هذه أن إلى يعمل المشروع هذا أن بجلاء اتضح العرض، هذا طوال بالعكس. والعكس المحلية اللغات إلى التبادلات ترجمة يضمنون الغابات بقانون المتعلق 016/01القانون من 251للمادة الفعلي التنفيذ في للمساهمة والوطني المحلي المستوى على

لتكوين للمجتمعات المقدم والتنظيمي القانوني بالدعم المحلي المستوى على العمل يتعلق الغابون. جمهورية في مستغلي مع التبادلات تسهيل العمل هذا يشمل كما الغابات. لمستغلي جماعية مصالح ذات مشاريع وتقديم جمعيات المشروع شارك الوطني، المستوى على إطارها. في التقرير هذا إنتاج تم التي تلك مثل العمل ورش تنظيم ودعم الغابات التي التبادلات مختلف في الغابات(ومستغلي المجتمعات المدني، المجتمع)الإدارة، الآخرين الفاعلين جانب إلى أيضًا أنشأتها التي القانوني الدعم مجموعة خلال من وذلك الانتهاء، قيد هو الذي التعاقدية الشروط دفتر نموذج إنتاج إلى أدت يتم العمل بأن أيضًا التذكير تم المساهمة، من المختلفة المستويات لهذه بالنسبة البريطانية. ClientEarthمنظمة السيد قبل)من الغابات قانون من 251بالمادة يتعلق فيما إيوكو-نجوتا مجتمع تجربة تقديم -أ الشركاء. مع بالتنسيق مشاركة هو المجتمع هذا ممثل من الهدف كان العرض، هذا خلال من إيوكو-نجوتا(جمعية عضو فابريس، نجوكوي المجتمعات تكون أن "ضرورة على أصر التمهيدي، حديثه في الأعمال. جدول على الرئيسي بالسؤال يتعلق فيما تجربتهم ستظل مسبقة، معرفة بدون له، بالنسبة منها". للاستفادة اتباعها الواجب والإجراءات المختلفة بحقوقها علم على التي الأخرى، المنظمات وجميع Brainforestيشجع أن أراد التصريح، هذا بعد الواقع، في تام. جهل حالة في المجتمعات يتعلق فيما عنها. الناتجة والفوائد الطبيعية الموارد إلى الأفضل الوصول أجل من المجتمعات، مرافقة على مثلها، تعمل وتعزيز لاحترام القدرات "تعزيز المشروع: إطار في Brainforestمع اتخاذها تم التي الخطوات إلى أشار الفعلية، بتجربتهم وضرورة CFمن 251الحكم هذا بوجود مجتمعه إبلاغ تم المشروع، هذا خلال من له، بالنسبة الغابية". المجتمعات حقوق ذات مشاريع وإعداد تحديد وفي جمعيتهم، وتشغيل إنشاء في لهم الدعم تقديم تم كما منه. للاستفادة جمعية تكوين الإقليمية المديرية وهي المشرفة، السلطة مشاركة أن إلى أشار كما .WCTSالغابات لمستغل وتقديمها جماعية مصالح الجماعية المصالح ذات المشاريع لتمويل الغابات مستغل مع التفاوض مرحلة في حاسمة كانت والغابات، للمياه المقدمة.

إيوكو-مجتمع ممثل سيعبر الإطار، هذا في اتخاذها تم التي الخطوات تقييم من كجزء 19العمل ورشة سير الثاني: الجزء لم الآن، حتى إنه سيقول المقررة. الالتزامات احترام في الغابات مستغل أبداه الذي للبطء خاص بشكل أسفه عن نجوتا من الرغم على بعد، أهمية الأكثر المشاريع تمويل يتم لم حيث الزراعية، المعدات في ضئيل دعم من إلا مجتمعه تستفد للتدخل الإقليمية السلطات لجميع قوي نداء بإطلاق عرضه نجوكوي السيد سيختتم السبب، ولهذا الطويلة. الانتظار فترة ذلك، تلت التي التبادلات إطار في المعني. الغابات مستغل مع التعايش تسهل لا والتي المستمرة المشكلة هذه لحل أنه إلى مشيرًا الاقتصادي، المشغل مع اتخاذها تم التي الأولية الخطوات إطار في DPEFتعبئة إلى نجوكوي السيد عاد للمياه الإقليمي المدير السيد شعر وقد .WCTSمن بالمعدات تبرع من الاستفادة من المجتمع تمكنت ذلك، بفضل الأسس من الرغم على يتحسن، لم المعني الاقتصادي والمشغل المجتمع هذه بين الوضع أن علم عندما بالحزن والغابات إيوكو-مجتمع تمثل وجمعية WCTS، Brainforest، DPEF)الأطراف رباعي اجتماع بعد سابقًا وضعها تم التي الجيدة بصوت يتحدثوا وأن موحدين يكونوا أن ضرورة على نجوكوي السيد أصر الحاضرة، للمجتمعات التشجيع من كجزء نجوتا(. عندما مجتمعهم داخل واجهتهم التي العقبات جميع شارك كما المنطقة. في الجمعية الثقافة نقص من الرغم على واحد العملية إلى الانضمام في يترددوا لن الآخرين الأعضاء أن إلى أشار ذلك، ومع جمعية. إنشاء في بالشروع يتعلق الأمر كان

مستغلي تجاه العقوبات غياب أن WCSممثل ذكر العرض، هذا تلت التي التبادلات قسم في أهميتها. يدركوا أن بمجرد شجع وقد الغابات. عائدات على المجتمعات حصول أمام كبيرة عقبة كان 251المادة تنفيذ يتجاهلون الذين الغابات إطار في يزال لا المقاطعة. في اتخاذها يتم التي الجديدة البداية هذه إطار في العقوبات فكرة استكشاف على السلطات الجماعية المصلحة على التركيز مع مشترك، أساس على الغابات عائدات مسألة إدارة ضرورة إلى الجميع عاد التبادلات، السلوك الغابية الشركات إحدى ممثل انتقد وقد حدودها. الفردية الممارسة هذه أظهرت حيث الفردية. المصالح وليس ترفض الإطار، هذا في الإجراءات من وغيرها التبرعات من استفادتها من الرغم على التي، المجتمعات لبعض النزيه غير قاموا المادة، هذه تنفيذ إطار في للألواح استلامهم بمجرد الذين مجتمع، أعضاء سلوك انتقاد تم كما بذلك. الاعتراف أن ينبغي بها القيام يجب التي التوعية بأن بالإجماع الاعتراف تم السلوك، من النوع هذا مواجهة في الفور. على ببيعها المنطقة.في الغابات ومستغلي المجتمعات من كل تشمل

للمادة فعال تطبيق أجل من أوجوي-إيفيندو، مقاطعة في الأطراف، متعدد للتشاور إطار إنشاء حول العمل ورشة تقرير الاجتماع، من المرحلة هذه في الرئيسية التوصيات -أ والخاتمة الرئيسية التوصيات .IIIالغابوني الغابات قانون من 251 المعنية الوزارة قبل من التعاقدية الشروط دفتر نموذج وإصدار اعتماد انتظار في فورية حلول اقتراح هو الهدف كان التالية: التوصيات استخلاص من تمكنا التشاور، من الإطار هذا في الأعضاء مساهمات على بناءً الغابات. بقضايا الغابات مستغلي توعية تعزيز .2الجمعيات؛ إنشاء لتسهيل المجتمعات توعية تعزيز .1الفوري: للتطبيق توصيات مرافقة .4المجتمعية؛ الجمعيات إنشاء ودعم تشجيع .3الغابات؛ قانون من 251للمادة امتثالهم لضمان وموظفيهم محلية/تعاقدية شروط دفتر إنشاء .5الغابات؛ لمستغلي لتقديمها جماعية مصالح ذات مشاريع صياغة في المجتمعات وطني؛نموذج اعتماد انتظار في المقاطعة في الغابات مستغلي جميع على للتطبيق قابلة انتقالية

من الوطنية، العقدية الشروط دفتر جذومنd□لاعتماد اللاحق، التطبيق توصيات 21□العمل ورشة سير الثاني: الجزء أجل من الحطابين قبل من المستخرج الخشب كميات حساب طرق معرفة على المجتمعات تشجيع .1الوزارة: قبل الجمعيات عن ممثلين تحديد .2المحلية؛ التنمية صناديق لتمويل إليهم ستُعاد التي المبالغ في أفضل بشكل التحكم غير الأنشطة مراقبة في المجتمعات إشراك .3الإنتاج؛ كميات لمعرفة وFEPD الحرجية الشركة مع للعمل المجتمعية تسهيل .5إمكانياتها؛ لتحديد الخرائط رسم خلال من القروية الأراضي في الإنتاج مناطق تحديد .4وتقاريرها؛ القانونية الحطابين ضد العقوبات إلى واللجوء المنتظمة المتابعة تعزيز .6المستقبلي؛ العقدية الشروط دفتر واستيعاب المعرفة متابعة لجنة إنشاء اقتراح تم المناقشات، نهاية في القادمة. العقدية الشروط ودفتر CFبأحكام الالتزام على المتمردين أن في رغبتهم الحاضرون الأعضاء أبدى بالإجماع، المحلي. المستوى على المقدمة التوصيات جميع تنفيذ على ستعمل ممثل والغابات، للمياه المحلية الإدارة عن ممثل الإقليم، إدارة عن ممثل يلي: كما تتكون وأن تمثيلية اللجنة هذه تكون من الرغم على الخاتمة -ب المقاطعة. في الحطابين عن وممثل المدني المجتمع عن ممثل المعنية، المجتمعات عن مشاركتهم تعتبر الذين الفاعلين فئات جميع مشاركة شهدت المشاورة هذه أن نلاحظ أن يجب الحطابين، بعض غياب

لقد أوجوي-إيفيندو. في الحرجية للتنازلات المجاورة المجتمعات لصالح الاجتماعي النص هذا تطبيق لتعزيز ضرورية هذه في 251المادة هذا تنفيذ لحالة موضوعي تقييم بإجراء التشاركي، الجانب وخاصة المشاورة، أجواء سمحت الذي الحالي الاتجاه لعكس المعنية الأطراف من أفضل ومشاركة تآزر إلى حاجة هناك أن يبدو هذا، نهاية في المقاطعة. يحمل للمشاورات إنشاؤه تم الذي الإطار إن القانوني. النص هذا باحترام تلتزم الحرجية الشركات من القليل أن إلى يشير تطبيق في فعال بشكل المساهمة أجل من توصيات، تقديم تم المقدم، التشخيص عن النظر بغض أنه، حيث من الأمل الملاحظة هذه على الواقع، في الوزارة. قبل من العقدية الشروط لدفتر رسمي نموذج اعتماد وبعد قبل المادة لهذه جيد إلى للمقاطعة العام الأمين السيد سيتحدث بدورها، للقيام الفاعلين من فئة كل دعوة خلال من وخاصة الأمل، من تطبيقها".ضمان صفته، حسب كل جميعًا، واجبنا من أصبح ..."الختامي: خطابه في الكلمات بهذه الحضور

للمادة فعال تطبيق أجل من أوجوي-إيفيندو، مقاطعة في الفاعلين، متعددة مشاورات إطار إنشاء حول العمل ورشة تقرير إنشاء في للمساهمة المرجعية شروط والبرنامج المرجعية شروط :1الملحق الملاحق الغابوني22 الغابات قانون من 251 الغابات قانون من 251للمادة الفعال التطبيق أجل من أوجوي-إيفيندو، مقاطعة في الفاعلين، متعددة مشاورات إطار دولية نصوص عدة في الطبيعية الموارد استغلال عن الناتجة الفوائد في المشاركة حق فكرة تظهر السياق .I.الغابوني. أول الواقع في هو الغابون .2011مايو 13في الغابون جمهورية عليها صدقت التي ،(CDB)البيولوجي التنوع اتفاقية مثل الفوائد وتقاسم الجينية الموارد إلى "الوصول بشأن ناغويا بروتوكول على صدقت التي البيولوجي التنوع اتفاقية في دولة صياغته في الغابوني المشرع نص الداخلي، المستوى على الاعتبار بعين المبدأ هذا لأخذ .(APA)استخدامها" عن الناتجة للسياسة الاجتماعي الجانب لتعزيز " :251المادة في يلي ما على الغابوني الغابات بقانون المتعلق 016/01رقم لقانون التنمية أعمال لدعم التنازلات هذه حاملي قبل من تمويلها يتم مالية، مساهمة إنشاء يتم المستدامة، بالإدارة المتعلقة الشروط دفتر خلال من المساهمة هذه ومستوى طبيعة تحديد يتم المجتمعات. تلك بها تقوم التي العامة المصلحة ذات يمكن كما المعنية.". للمجتمعات التمثيلية الهيئات لتقدير المساهمة هذه إدارة تُترك تنازل. بكل المتعلق العقدية الكاملة المسؤولية تُترك المادة، هذه في الواقع، في تطبيقه. يسهل لا النص لهذا الحالي المحتوى فإن ملاحظته، مما العقدية. الشروط دفتر في المجتمعات إلى توجيهها إعادة يجب التي المساهمة ومستوى طبيعة لتحديد للحطاب هيئة في المجتمعات تنظيم بوجوب الالتزام عن النظر بغض الطريقة، بنفس وطرف. كقاضي مزدوجًا وضعًا يمنحه القصور، نقاط بين من تزال لا المساهمة. هذه وإدارة التوجيه إعادة كيفية بشأن مقررة أخرى تدابير أي توجد لا تمثيلية، الضعف نقاط بعض من الرغم على مكان. أي في تظهر لا المدفوعات/التمويلات وتوقيت المواعيد مسائل أن نلاحظ الحرجي. القطاع في وخاصة الطبيعية الموارد عن الناتجة الفوائد تقاسم مسألة تجسيد ميزة le له النص هذا فإن هذه، تشير الحالية الممارسة للأسف، الرئيسية. المعنية الأطراف قبل من تطبيق موضوع يكون أن يجب ملزم، نص هو وكما الأخيرة هذه تكون لا عندما أو الإدارة من الرقابة غياب حالة في خاصة النص، لهذا يمتثلون الحطابين من القليل أن إلى الموارد استغلال عن الناتجة الفوائد تقاسم موضوعات تشكل ذلك. تجاوز وأحيانًا الامتثال على يجبرهم مما معتمدة، المجتمعات حقوق وتعزيز لاحترام القدرات "تعزيز مشروع إطار في تنفيذها يجب التي للأنشطة مهمًا محورًا الطبيعية Rainforestومنظمة الغابونية Brainforestمنظمة قبل من 2011أكتوبر منذ تنفيذه يتم الذي الحرجية"،

قدرات تعزيز إلى جهة من يهدف المشروع هذا أن إلى الإشارة تجدر البريطانية. Foundation United Kingdom استخدام إلى الرامية الإجراءات في مساعدتها إلى أخرى، جهة ومن الحرجية حقوقها معرفة على المحلية المجتمعات في المقاربات. هذه إحدى المشاورات أطر إنشاء في المساهمة وتعتبر الفقر. ومكافحة تنميتها لتعزيز الحقوق هذه وتقدير السكان لصالح وتطبيقها الغابات قانون من 251المادة استيعاب تسهيل إلى تهدف إجراءات تطوير تم المشروع، إطار بعض الأنشطة هذه حققت وقد وباتوالا. ميسيب بومبندا، إيوكو-نجوطا، مجتمعات مع ماكوكو منطقة في الحرجين تلت، التي والمناقشات التعاون هذه على بناءً أوجوي-إيفيندو. في والغابات المياه إدارة وفد وإشراك تعبئة بفضل التقدم الحطابين جميع إشراك مع ماكوكو مدينة جميع إلى (251المادة تطبيق إطار)في المبادرة هذه بتمديد قرار اتخاذ تم جميع ستشمل التي المستدامة الفاعلين متعددة مشاورات إطار إنشاء فكرة جاءت هنا ومن المدينة. هذه في الموجودين الإدارة إشراف وتحت منسقة بطريقة تنفيذها تسهيل فعليًا هدفها سيكون والتي 251المادة بتطبيق المهتمين الفاعلين مبادرة هو للمشاورات الحالي الإطار هذا فإن وبذلك، القطاع. هذا في الرقابة تضمن التي والغابات المياه عن المسؤولة المادة تنفيذ أجل من جهودهما تجمع التي Brainforestومنظمة أوجوي-إيفيندو في والغابات المياه إدارة من مشتركة وخطة الغابات قانون مع يتماشى الذي المهم الاجتماع هذا لتنظيم فبراير شهر من عشر الخامس تحديد تم وقد .251 التشاركية الإدارة تعزز والتي أونديمبا بونغو علي فخامة الجمهورية رئيس وضعها التي الناشئة الغابونية الاستراتيجية إطار إنشاء هو العام الهدف العام الهدف .IIالمحلية. المجتمعات ومشاركة التشاور على أساسها مع الطبيعية للموارد لصالح ماكوكو مدينة في الحطابين قبل من 251للمادة الفعال التطبيق تسهل التي المستدامة والمشاورات للحوار .IIIالحرجية. الحوكمة في المحلية المجتمعات مشاركة ضمان مع الحرجية، وتصاريحهم لتنازلاتهم المجاورة المجتمعات قانون من 251المادة وتقديم تحليل إجراء .2به؛ المرتبطة والأهداف المحامي مشروع تقديم .1المحددة الأهداف تقديم .3إيفيندو؛ أوجوي- في المادة هذه تطبيق بشأن العام والوضع المتوقعة الخطوات المحتوى، القضايا، الغابات: وعرض 2014فبراير شهر في تنظيمها تم التي الوطنية العمل ورشة نتائج

251للمادة فعال تطبيق أجل من أوجوي-إفيندو، مقاطعة في الأطراف متعدد للتشاور إطار إنشاء حول العمل ورشة تقرير ضمان .4المادة؛ هذه تطبيق لتسهيل الوطني المستوى على فيها الشروع تم خطوة وهي الغابوني، الغابات قانون من .5 ;251المادة وتطبيق الفوائد بتقاسم يتعلق فيما الأخرى الفاعلة الجهات جانب إلى للمجتمعات الفعالة المشاركة المستوى على المادة هذه بتنفيذ تسمح التي والحلول المسارات لتحديد الفاعلة الجهات مختلف بين التشاور تسهيل الحلول تطبيق في طرف كل مسؤوليات تحديد .7التطبيق; هذا لتنفيذ طريق وخارطة مشتركة توصيات وضع .6المحلي؛ الإجراءات وتقييم لمتابعة عملية إنشاء .9الحلول; لتنفيذ زمني جدول تحديد .8اعتمادها؛ سيتم التي والإجراءات الحالي والوضع والمحتوى القضايا حول المختلفين المشاركين توعية تم .1المتوقعة النتائج .IVالإطار. هذا في المتطورة المحتوى، القضايا، حول: الغابات قانون من 251للمادة وعرض تحليل إجراء تم .2الغابون؛ في المحامي لمشروع تم التي الخطوات تقديم تم .3أوجوي-إفيندو؛ في المادة هذه بتطبيق يتعلق فيما العام والوضع المتوقعة الخطوات للمشاركة المعنية المجتمعات ممثلي بعض دعوة تم .4 ؛251المادة تطبيق لتسهيل الوطني المستوى على فيها الشروع توصيات وتقديم الحلول مسارات تحديد تم المختلفة، الأطراف بين المناقشات على بناءً .5التشاوري؛ الإطار هذا في الاقتصاديون المشغلون الحكومية، غير المنظمات)الإدارة، الأطراف مسؤوليات تحديد تم .6المادة؛ هذه تطبيق لتنفيذ

لتنفيذ زمني جدول إعداد تم .7اعتمادها؛ سيتم التي والإجراءات الحلول بتطبيق يتعلق فيما المحلية(والمجتمعات لأنه التشاركي النهج تفضيل سيتم المنهجية .Vالإطار. هذا في المتطورة الإجراءات لمتابعة لجنة إنشاء تم .8الحلول؛ تبادل حيث من للمساهمة فقط ليس للأطراف الفرصة ستتاح ذلك، على بناءً مستدامة. حلول إلى بالوصول يسمح الأطراف توعية على التركيز أيضًا سيتم التبادلي، النهج هذا إلى بالإضافة المتبعة. الحلول لتقديم أيضًا ولكن الخبرات النهائية التوصيات تجميع من المختلفة النظر وجهات أخذ سيمكن يميزها. الذي والضعف الحالية القوانين بمحتوى المحلي.للتطبيق كقالب تعمل وثيقة أو تقرير في لتدوينها

على متابعة لجنة إنشاء ستساعد الوطني. المستوى على التعاقدية الشروط دفتر نموذج اعتماد لانتظار 25الملاحق الإطار هذا لتنظيم والمشاركون الشركاء .VIالتشاوري. الإطار هذا خلال من المتطورة الديناميكية استدامة ضمان الدعم تقديم خلال من Brainforestمنظمة مع أوجوي-إفيندو في والغابات للمياه الإقليمية المديرية تعاونت التشاوري، مباشر غير أو مباشر بشكل المعنيون أولئك هم هنا المشاركون الحدث. هذا نجاح لضمان والمالي واللوجستي الفني البلدية الإدارة ممثلو والمقاطعة; المحافظة الإقليمية: الإدارة ممثلو التالية: الفئات من وهم النص، هذا بتطبيق WCTS، SUNRY، XWBS، TBNI، OLAM، PENGالاقتصاديون: المشغلون الإقليمي; والمجلس البلدية والإقليمية: غير المنظمات ممثلو وإيوكو-نجوتا; سيري بومبندا، نيتسينغكلي، مبس، إبيينغ، المعنية: المجتمعات ممثلو XIN; وDACEFI، WWF .SCWمشروع ،Brainforestالتنمية: ومشاريع الحكومية

251للمادة فعال تطبيق أجل من أوجوي-إفيندو، مقاطعة في الأطراف متعدد للتشاور إطار إنشاء حول العمل ورشة تقرير الفعال التطبيق أجل من أوجوي-إفيندو، مقاطعة في الأطراف متعدد للتشاور إطار إنشاء الغابوني. الغابات قانون من استقبال-تسجيل 08H-08H30المنسق المتحدثون الجلسات الساعة البرنامج الغابوني. الغابات قانون من 251للمادة المحافظة العام الأمين أوجوي-إفيندو لمقاطعة العام الأمين كلمة 08H30-8h40جينانغ مارتيال الجلسة أمانة المشاركين يتعلق فيما العام والوضع المتوقعة الخطوات المحتوى، القضايا، الغابات: قانون من 251المادة عرض 8h40-09H20 مشروع عرض 09H45-10H15المشاركون أسئلة/أجوبة 09H20-09H45 DPEFأوجوي-إفيندو في المادة هذه بتطبيق المدني والمجتمع والغابات المياه وزارة مع بالتعاون الوطني المستوى على فيها الشروع تم التي والآليات المحامي تجربة عرض 10H45-11H30المشاركون أسئلة/أجوبة 10H15-10H45أولومو نتصام غريس 251المادة تنفيذ لتسهيل تبادل: 12h-14H30قهوة استراحة 11H30-12hإيوكو-نجوتا ممثل CFمن 251بالمادة يتعلق فيما إيوكو-نجوتا مجتمع المسؤوليات وضع مع للتنفيذ زمني جدول وتحديد 251المادة تطبيق تسهل التي الحلول مسارات وتعريف تحديد مع العملية واستمرار مهامها تحديد متابعة، لجنة إنشاء 14H30-15H30المشاركون مشتركة توصيات إعداد المختلفة العام- الأمين أوجوي-إفيندو لمقاطعة العام الأمين من ختامية كلمة 15h30-16h00المشاركون الزمني الجدول ختاميوكوكتيل اللقاء نهاية 16H30-17H30المحافظة

لإيفندو؛ الإقليمي المجلس رئيسة السيدة الافتتاح كلمة للمقاطعة العام الأمين السيد كلمة :2الملحق 27الملاحق الشركاء والسادة السيدات أوجوي-إفيندو; مقاطعة في والغابات للمياه الإقليمي المدير السيد ماكوكو؛ بلدية عمدة السيد أعزائي المحلية؛ المجتمعات ممثلو والسادة السيدات الاقتصاديون؛ المشغلون والسادة السيدات التنمية؛ في الاجتماع هذا في جميعًا بكم أرحب أن أود الغائب، المحافظ للسيد ممثلاً للمقاطعة، العام الأمين بصفتي المشاركين؛ من 251للمادة الفعال التطبيق أجل من أوجوي-إفيندو، مقاطعة في الأطراف متعدد للتشاور إطار "إنشاء يتناول الذي أوجوي-في والغابات للمياه الإقليمي الوفد إلى الصادق شكري أوجه أن أود ذلك، أفعل بينما الغابوني". الغابات قانون تعترف والسادة، السيدات الاجتماع. هذا تنظيم في المشتركة جهودها ساهمت التي ،Brainforestومنظمة إفيندو للمجتمعات مهمة بمكانة الغابونية الجمهورية في الغابات قانون يحمل الذي 2001ديسمبر 31بتاريخ 16/01القانون في بفعالية الفقر ومكافحة بقائهم لضمان الحقوق من العديد لهم القانون هذا يمنح الواقع، في الغابات. إدارة في هذه نصت ،251مادته في الغابات. استغلال عن الناتجة الفوائد بتقاسم يتعلق الحقوق هذه أحد الريفية. المناطق على مالية، مساهمة إنشاء خلال من للإدارة، المستدامة للسياسة الاجتماعي الجانب تعزيز إلى تهدف أحكام على القانون المجتمعات لصالح العامة المصلحة ذات التنموية الأنشطة لدعم الغابية، الامتيازات حاملي قبل من الخصوص، وجه الملاحظة لكن ذلك. على تهنئتهم ويجب الأحكام، هذه تطبيق الاقتصاديين المشغلين من العديد توقع لقد المعنية. أيضًا ولكن معرفتها، وعدم الحالية صياغتها بسبب فقط ليس فعال، بشكل مطبقة غير تزال لا المادة هذه أن هي العامة إشراك إلى يهدف الذي الاجتماع هذا سيمكن والسادة، السيدات تطبيقها. تسهل أن ينبغي التي الوثائق غياب بسبب بأحكام أفضل معرفة على الحصول من الاقتصاديون(والمشغلون التنمية في الشركاء المجتمعات،)الإدارة، أطراف عدة نهاية في المستقبل. في لها أفضل تنفيذ لضمان حلول واقتراح أوجوي-إفيندو، مقاطعة في تطبيقها وتقييم ،251المادة من كان إذا والسادة، السيدات المشروع. هذا لاستدامة حاسمة كخطوة التوصيات متابعة لجنة ستظهر الورشة، هذه خاص بشكل الطبيعية الموارد إدارة في ومشاركتها عام بشكل الريفية المجتمعات وضع إن سأقول تذكيركم، الضروري برنامجه خلال من أونديمبا، بونغو علي الجمهورية، رئيس فخامة وضعها التي الاجتماعية السياسة في بارزة مكانة يحتل الإطار.هذا في بالكامل اليوم أعمال وتندرج الناشئ". للغابون الاستراتيجية "الخطة باسم المعروف الاجتماعي

251للمادة فعال تطبيق أجل من أوجوي-إفيندو، مقاطعة في الأطراف متعدد للتشاور إطار إنشاء حول العمل ورشة تقرير ستكون النقاشات بأن بالفعل مقتنع أنا النجاح، كل لكم أتمنى بينما والسادة، السيدات الغابوني. الغابات قانون من الختام كلمة الأعمال. هذه افتتاح وأعلن انتباهكم حسن على أشكركم المرجوة. الأهداف تحقيق في وستساعد مثمرة مقاطعة في والغابات للمياه الإقليمي المدير السيد ماكوكو؛ بلدية عمدة السيد لإيفندو؛ الإقليمي المجلس رئيسة السيدة والسادة السيدات الاقتصاديون؛ المشغلون والسادة السيدات التنمية؛ في الشركاء والسادة السيدات أوجوي-إفيندو؛ التطبيق مسألة لمناقشة القاعة هذه في جميعًا اجتمعنا اليوم، صباح منذ المشاركين؛ أعزائي المحلية؛ المجتمعات ممثلو مع الغابات استغلال عن الناتجة الفوائد تقاسم على تنص التي الغابوني، الغابات قانون من 251للمادة الفعال والخبرة للمعرفة حقيقية تبادلات حدثت حيث للغاية مثمرة الأعمال كانت نلاحظ، أن يمكننا كما المحلية. المجتمعات في جيد بشكل تنفيذها لضمان اتباعها يجب التي التدابير حول أيضًا ولكن 251المادة هذا عليه ينص ما حول فقط ليس

مساهماتكم وجودة مشاركتكم تظهر تطبيقها. ضمان مسؤولية صفته، حسب كل جميعًا، عاتقنا على يقع الآن، مقاطعتنا. على لأهنئكم الفرصة هذه أغتنم أن لي اسمحوا الموضوع. لهذا تولونه الذي الاهتمام كل المحدود الوقت من الرغم على النقاط على أطلعونا الذين المتحدثين مختلف إلى الصادق شكري أوجه أن أود كما الاجتماع. هذا نهاية في المنجز العمل في والغابات للمياه الإقليمي للوفد امتناني عن أعبر أن دون الشكر هذه إنهاء يمكنني لا الأعمال. جدول في المدرجة الاجتماع هذا جعلوا الذين وDIFD، Rainforest United Kingdomومؤسسة ،Brainforestومنظمة أوجوي-إفيندو، الأطراف متعدد للتشاور إطار إنشاء حول العمل ورشة اختتام أعلن بهذا، المشاركين، أعزائي والسادة، السيدات ممكنًا. أشكركم.الغابوني. الغابات قانون من 251للمادة الفعال التطبيق أجل من أوجوي-إفيندو، مقاطعة في

الإقليمية الإدارة الغابونية الغابات قانون من 251المادة 1 28/05/2014المختلفة العروض :3المرفق 29الملاحق الخطوات /IIIالمادة محتوى /IIالمقدمة /Iالخطة 2 28/05/2014 2014أبريل 13إيفيندو أوجووي في والغابات للمياه محتوى /IIالمقدمة /Iالخطة 2 28/05/2014الخاتمة /VIالإقليم في المادة تطبيق وضع /Vالتحديات /IVالمتوقعة /Iالخطة 2 28/05/2014الخاتمة /VIالإقليم في المادة تطبيق وضع /Vالتحديات /IVالمتوقعة الخطوات /IIIالمادة الخاتمة /VIالإقليم في المادة تطبيق وضع /Vالتحديات /IVالمتوقعة الخطوات /IIIالمادة محتوى /IIالمقدمة

251للمادة فعال تطبيق أجل من إيفيندو، أوجووي إقليم في الأطراف، متعدد للتشاور إطار إنشاء حول العمل ورشة تقرير دفتر كتابة مسودة إنهاء .1الإدارة: قبل من •المتوقعة الخطوات /III 5 28/05/2014الغابوني03 الغابات قانون من سيفا/فرنك 800وهو دفعها الواجب المالية المساهمة مبلغ اعتماد .2فعالية; أكثر 251المادة لجعل التعاقدية، الشروط .(CCC)التعاقدية الشروط دفتر في المشاريع تمويل مهلة تحديد أيضًا سيتم .3 ، (Ok/BD)المستغلة الأنواع لجميع ، 3م السكان مع المستدامة التنمية أموال لإدارة اتفاقية كتابة ستنهي أولام فقط وضوحًا، أقل المتعهدين: قبل من • /IV 6 28/05/2014جمعيات. إنشاء في بيلبا سكان لمساعدة تخطط التي فاب سومي امتيازاتها، في المحليين خلق تعزيز اقتصادية •الاجتماعي, العقد في المحتوى والهشاشة، الفقر مكافحة سياسية • 251المادة تحديات قروي، مطاط مثال: الحيوانات، وتربية للصيد صغيرة، زراعية وحدات إنشاء وهي: قيمة، وإضافة العمل فرص تطوير يام, مطحنة نجارة، خشبية، مطحنة مثال: للتحويل، صغيرة وحدات إنشاء إلخ. الموز، زراعة أو الكاكاو زراعة •إلخ.(قروي، هيدروليك مدارس، صحية، مراكز)بناء عقود منحها خلال من المحلية والمتوسطة الصغيرة المؤسسات جعل المحليين, السكان دخل وزيادة المعيشة ظروف تحسين الريفية, الهجرة وتقليل السكان تثبيت اجتماعية •جدًا, ضعيف تطبيقها •الإقليم في المادة تطبيق وضع /V 7 28/05/2014الريفي. السكن وتطوير ديناميكية القرى آي إن بي تي إم، إف ر روج، أولام، •وهي: 10%سوى تطبق ولا (5)خمس هي المادة هذه تطبيق تحاول التي الشركات يتم حيث تعاقدية شروط دفاتر يملكون لا لأنهم ،251المادة مع يتوافق لا التطبيق هذا فإن ذلك، ومع •فاب. وسومي الغالب، في •القرويين; تمثل جمعيات توجد لا أنه نلاحظ وحتى بالسكان، تربطهم التي التعاقدية الشروط جميع تحديد العامة المصلحة ذات التنمية إجراءات دعم وهي المادة، متطلبات مع غالبًا تتوافق ولا بها يقومون مؤقتة إجراءات هي من 5%تتجاوز أن يجب لا لكنها المؤقت، الدعم هذه طلب يمكن المبدأ، حيث من •المحلية. المجتمعات تبدأها التي 251للمادة الفعال التطبيق إن •الخاتمة /VI 28/05/2014 .(CCC)راجع المحلي للمجتمع المخصصة الميزانية

بلعب شخص كل قام إذا ممكن ذلك أن يبدو ذلك، ومع •دخلهم, من ويزيد السكان معيشة ظروف شك بلا سيحسن جميع على يجب فعالة, 251المادة لجعل CCCمسودة نسبيًا قصيرة زمنية فترة في إنهاء الدولة على يجب دوره: والهشاشة.الفقر تقليل إلى تهدف الذي للرئيس الاجتماعي العقد لسياسة للاستجابة 251المادة بروح الالتزام المشغلين

الحضورقائمة :4المرفق 31الملاحق

251للمادة فعال تطبيق أجل من إيفيندو، أوجووي إقليم في الأطراف، متعدد للتشاور إطار إنشاء حول العمل ورشة تقرير الغابوني23الغابات قانون من

33الملاحق

251للمادة فعال تطبيق أجل من إيفيندو، أوجووي إقليم في الأطراف، متعدد للتشاور إطار إنشاء حول العمل ورشة تقرير الغابوني43الغابات قانون من

35الملاحق

-info@brainforestالإلكتروني: البريد 25 84 97 07هاتف: –ليبرفيل 749 23ب.ب: أمبوي، حي براينفورست، gabon.org – www.brainforest-gabon.org التسجيل: رقم 00265/MISPD/SG/CT - نيف: 89616C